

శ్రీః

శ్రీమతే నిగమాంతమహాదేశికాయ నమః

శ్రీమాన్ వేంకటనాథార్యః కవితార్కికకేసరీ ।
వేదాంతాచార్యవర్యో మే సన్నిధత్తాం సదా హృది ॥

తిరుమంగైయాళ్వార్ అరుళిచ్చెయ్దు

॥ కణ్ణార్ కడల్కాళ్ ॥

This document has been prepared by*

Sunder Kidambi

with the blessings of

శ్రీ రంగరామానుజ మహాదేశికన్

His Holiness *śrīmad āṇḍavan* of *śrīraṅgam*

*This was typeset using skt, L^AT_EX, Itrans, and the **Tikanna** font.

శ్రీః
శ్రీమతే రామానుజాయ నమః
॥ కణ్ణార్ కడల్కాళ్ళే ॥

తిరువేంగడం - 3

‡కణ్ణార్ కడల్ శూళ్ళ* ఇలంగైక్కిఱైవణ తణ*
తిణ్ణాగం పిళక్క* చ్చరం శెల ఉయ్తాయ్ !*
విణ్ణోర్ తొళ్ళుం* వేంగడ మా మలై మేయ*
అణ్ణా !* అడియేణ ఇడరై క్కళైయాయే (1)

ఇలంగై ప్పదిక్కు* అన్ఱిఱైయాయ* అరక్కర్
కులం కెట్టవర్ మాళ* క్కొడి ప్పుళ్ళ తిరిత్తాయ్ !*
విలంగల్ కుడుమి* త్తిరువేంగడం మేయ*
అలంగల్ తుళబ ముడియాయ్ !* అరుళాయే (2)

నీరార్ కడలుం* నిలనుం ముళ్ళదుండు*
ఏర్ ఆలం ఇళణ తళిరేయ్ తుయిల్ ఎందాయ్ !*
శీరార్* తిరువేంగడ మా మలై మేయ*
ఆరా అముదే !* అడియేఱ్కరుళాయే (3)

ఉండాయ్ ఉఱిమేల్* నఱు నెయ్ అముదాగ*
కొండాయ్ కుఱళాయ్* నిలం ఈర్ అడియాలే*
విణ్ తోయ్ శిగర* త్తిరువేంగడం మేయ*
అండా !* అడియేనుక్కు* అరుళ్ళ పురియాయే (4)

Attention: Please note that the letters శ్ and ఱ denote μ and η respectively, in Tamil. Also note that ఱ్ sounds almost like ట్ర , ఱ్ఱ like ట్రీ , and so on. The consonant-cluster న్ఱ is pronounced somewhere between న్ర and న్న. It is, however, colloquially acceptable to pronounce the clusters ఱ్ and న్ఱ as ట్ర and న్న, respectively.

తూణాయ్ అదనూడు * అరియాయ్ వందు తోన్ఱి *
 పేణా అవుణ్ణ ఉడలం * పిళందిట్టాయ్ ! *
 శేణార్ * తిరువేంగడ మా మలై మేయ *
 కోళ్ నాగణ్ణెయాయ్ ! * కుఱిక్కొళ్ ఎనై నీయే (5)

మన్నా * ఇం మనిశ ప్పిఱవియై నీక్కి *
 తన్నాక్కి * త్తణ్ ఇన్నరుళ్ శెయ్యుం తలైవణ్ *
 మిన్నార్ ముగిల్ శేర్ * తిరువేంగడం మేయ *
 ఎణ్ ఆనై ఎణ్ అప్పణ్ * ఎణ్ నెంజిల్ ఉళానే (6)

మానేయ్ మడ నోక్కి * తిఱత్తెదిర్ వంద *
 ఆనేయ్ విడై శెఱ్ఱ * అణి వరై త్తోళా ! *
 తేనే ! * తిరువేంగడ మా మలై మేయ *
 కోనే ! * ఎణ్ మనం * కుడి కొండిరుందాయే (7)

శేయణ్ అణియణ్ * ఎన శిందైయుళ్ నిన్ఱ
 మాయణ్ * మణి వాళ్ ఒళి * వెణ్ తరళంగళ్ *
 వేయ్ విండుదిర్ * వేంగడ మా మలై మేయ *
 ఆయణ్ అడి అల్లదు * మఱ్ఱియేనే (8)

వందాయ్ ఎణ్ మనం పుగుందాయ్ * మన్ని నిన్ఱాయ్ *
 నందాద కొళ్ళంజుడరే * ఎంగళ్ నమ్పి ! *
 శిందామణియే * తిరువేంగడం మేయ
 ఎందాయ్ ! * ఇని యాణ్ ఉన్నై * ఎన్ఱుం విడేనే (9)

‡విల్లార్ మలి * వేంగడ మా మలై మేయ *
 మల్లార్ తిరళ్ తోళ్ * మణి వణ్ణణ్ అమ్మానై *
 క్కల్లార్ తిరళ్ తోళ్ * కలియణ్ శొన్న మలై *
 వల్లార్ అవర్ * వానవర్ ఆగువర్ తామే (10)

॥ తిరుమంగైయాళ్వార్ తిరువడిగళే శరణం ॥